

Building hardware - Hardware for windows and door  
height windows - Requirements and test methods - Part  
13: Sash balances

## EESTI STANDARDI EESSÕNA

## NATIONAL FOREWORD

See Eesti standard EVS-EN 13126-13:2022 sisaldab Euroopa standardi EN 13126-13:2022 ingliskeelset teksti.	This Estonian standard EVS-EN 13126-13:2022 consists of the English text of the European standard EN 13126-13:2022.
Standard on jõustunud sellekohase teate avaldamisega EVS Teatajas	This standard has been endorsed with a notification published in the official bulletin of the Estonian Centre for Standardisation and Accreditation.
Euroopa standardimisorganisatsioonid on teinud Euroopa standardi rahvuslikele liikmetele kättesaadavaks 26.01.2022.	Date of Availability of the European standard is 26.01.2022.
Standard on kättesaadav Eesti Standardimis- ja Akrediteerimiskeskusest.	The standard is available from the Estonian Centre for Standardisation and Accreditation.

Tagasisidet standardi sisu kohta on võimalik edastada, kasutades EVS-i veebilehel asuvat tagasiside vormi või saates e-kirja meiliaadressile [standardiosakond@evs.ee](mailto:standardiosakond@evs.ee).

ICS 91.190

**Standardite reprodutseerimise ja levitamise õigus kuulub Eesti Standardimis- ja Akrediteerimiskeskusele**

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonsesse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel ilma Eesti Standardimis- ja Akrediteerimiskeskuse kirjaliku loata on keelatud.

Kui Teil on küsimusi standardite autoriõiguse kaitse kohta, võtke palun ühendust Eesti Standardimis- ja Akrediteerimiskeskusega: Koduleht [www.evs.ee](http://www.evs.ee); telefon 605 5050; e-post [info@evs.ee](mailto:info@evs.ee)

**The right to reproduce and distribute standards belongs to the Estonian Centre for Standardisation and Accreditation**

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without a written permission from the Estonian Centre for Standardisation and Accreditation.

If you have any questions about standards copyright protection, please contact the Estonian Centre for Standardisation and Accreditation: Homepage [www.evs.ee](http://www.evs.ee); phone +372 605 5050; e-mail [info@evs.ee](mailto:info@evs.ee)

English Version

Building hardware - Hardware for windows and door  
height windows - Requirements and test methods - Part  
13: Sash balances

Quincaillerie pour le bâtiment - Ferrures de fenêtres et  
portes-fenêtres - Partie 13 : Exigences et méthodes  
d'essai - Partie 13 : Contrepoids pour mécanismes à  
guillotine

Baubeschläge - Beschläge für Fenster und Fenstertüren  
- Anforderungen und Prüfverfahren - Teil 13:  
Ausgleichgewichte für Vertikal Schiebefenster

This European Standard was approved by CEN on 19 December 2021.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION  
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION  
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

## Contents

Page

European foreword.....	3
1 Scope.....	6
2 Normative references.....	6
3 Terms and definitions .....	6
4 Classification.....	6
4.1 General.....	6
4.2 Durability (1 – first box) .....	7
4.3 Mass (2 – second box).....	7
4.4 Corrosion resistance (3 – third box) .....	7
4.5 Test Sizes (4 – fourth box).....	7
4.6 Rating (5 – fifth box).....	7
4.7 Example of classification for sash balances.....	7
5 Requirements.....	8
5.1 Dangerous substances.....	8
5.2 Integrated maximum opening stop .....	8
5.3 Free movement test.....	8
5.4 Durability .....	8
5.5 Rating – Resistance to manually applied load test.....	8
5.6 Corrosion resistance test.....	9
6 Test equipment and preparation for the test .....	9
6.1 Sash balances installed in the test specimen .....	9
6.2 Test specimens from the sash balance manufacturer .....	9
6.3 Test rig .....	9
6.4 Hardware .....	9
7 Test methods .....	10
7.1 Samples.....	10
7.2 Free movement test procedure.....	10
7.3 Durability .....	10
7.3.1 Durability test procedure.....	10
7.3.2 Durability test – acceptance criteria .....	10
7.4 Resistance to manually applied load test procedure .....	11
7.5 Corrosion resistance test.....	11
8 Marking.....	11
Annex A (informative) Test procedures.....	12
Annex B (informative) Flowchart of test procedure.....	14
Bibliography.....	15

## European foreword

This document (EN 13126-13:2022) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 33 “Doors, windows, shutters, building hardware and curtain walling”, the secretariat of which is held by AFNOR.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by July 2022, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by July 2022.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

The performance tests incorporated in this document are considered to be reproducible and as such will provide a consistent and objective assessment of the performance of these products throughout CEN Member States.

This document supersedes EN 13126-13:2012.

With regard to EN 13126-13:2012, the following significant changes were made:

- EN 13126-13 is now independent from EN 13126-1; all necessary information is included without the need of any further information from EN 13126-1;
- several editorial changes in the wording for a better understanding;
- new terms and definitions added under 3.3 (sash width) and 3.4 (sash height);
- under 4.1 classification system changed completely:
  - former digit 1 (Category of use) changed into box 1 (Durability);
  - former digit 2 (Durability) changed into box 2 (Mass);
  - former digits 3, 4 and 5 deleted;
  - former digit 6 (Corrosion resistance) changed into box 3 (Corrosion resistance);
  - former digits 7 deleted;
  - former digit 8 (Application) changed into box 4 (Test sizes);
  - former digit 9 (Test sizes) changed into box 5 (Rating);
- under 4.2 new grades for the number of cycles defined; H1 (5 000), H2 (10 000) and H3 (20 000);
- under 4.7 new example of classification added in accordance with the new classification system; two alternative ways (table or alphanumerical) to show the classification defined;
- under 5.4 information regarding new grades for durability added;
- under 5.5 headline and grades in Table 3 modified;
- under 5.6 the wording changed and information regarding corrosion resistance added;

- under Clause 6 headline modified;
- under 6.2 wording modified; new sentence added at the beginning;
- under 7.1 wording modified;
- under 7.3 several changes in the structure and the wording;
- under 7.3.1 headline modified;
- under 7.3.2 new headline added for a new subclause with the acceptance criteria;
- under 7.5 new subclause added with information regarding corrosion resistance;
- under Clause 8 new clause added regarding marking with information from the current version of EN 13126-1.

This document is one of a series of European Standards for building hardware products for windows and door height windows. This document is independent of EN 13126-1.

EN 13126 consists of the following parts:

- EN 13126-1, *Building hardware — Hardware for windows and door height windows — Requirements and test methods — Part 1: Requirements common to all types of hardware*;
- EN 13126-2, *Building hardware — Hardware for windows and door height windows — Requirements and test methods — Part 2: Window fastener handles*;
- EN 13126-3, *Building hardware — Hardware for windows and door-height windows — Requirements and test methods — Part 3: Handles, primarily for Tilt and Turn, Tilt-First and Turn-Only hardware*;
- EN 13126-4, *Building hardware — Requirements and test methods for windows and door height windows — Part 4: Espagnolettes*;
- EN 13126-5, *Building hardware — Hardware for windows and door height windows — Requirements and test methods — Part 5: Devices that restrict the opening of windows and door height windows*;
- EN 13126-6, *Building hardware — Hardware for windows and door height windows — Requirements and test methods — Part 6: Variable geometry stay hinges (with or without a friction stay)*;
- EN 13126-7, *Building hardware — Requirements and test methods for windows and door height windows — Part 7: Finger catches*;
- EN 13126-8, *Building hardware — Hardware for windows and door height windows — Part 8: Requirements and test methods for tilt and turn, Tilt-First and Turn-Only hardware*;
- EN 13126-9, *Building hardware — Requirements and test methods for windows and door height windows — Part 9: Hardware for horizontal and vertical pivot windows*;
- EN 13126-10, *Building hardware — Requirements and test methods for windows and door height windows — Part 10: Arm-balancing systems*;
- EN 13126-11, *Building hardware — Requirements and test methods for windows and door height windows — Part 11: Top hung projecting reversible hardware*;

- EN 13126-12, *Building hardware — Requirements and test methods for windows and door height windows — Part 12: Side hung projecting reversible hardware*;
- EN 13126-13, *Building hardware — Hardware for windows and balcony door — Requirements and test methods — Part 13: Sash balances*;
- EN 13126-14, *Building hardware — Hardware for windows and door height windows — Requirements and test methods — Part 14: Sash fasteners*;
- EN 13126-15, *Building hardware — Hardware for windows and door height windows — Requirements and test methods — Part 15: Rollers for sliding and hardware for sliding folding windows*;
- EN 13126-16, *Building hardware — Hardware for windows and door height windows — Requirements and test methods — Part 16: Hardware for Lift and Slide windows*;
- EN 13126-17, *Building hardware — Hardware for windows and door height windows — Requirements and test methods — Part 17: Hardware for Tilt and Slide windows*;
- EN 13126-19, *Building hardware — Requirements and test methods for windows and door height windows — Part 19: Sliding Closing Devices*.

A full contribution to the preparation of this European Standard series has been made by the European manufacturers' organization "ARGE" and national standards bodies.

Any feedback and questions on this document should be directed to the users' national standards body. A complete listing of these bodies can be found on the CEN website.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organisations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

## 1 Scope

This document specifies requirements and test methods for durability, strength, security and function of sash balances.

## 2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 1670, *Building hardware — Corrosion resistance — Requirements and test methods*

EN 13126-5, *Building hardware — Hardware for windows and door height windows — Requirements and test methods — Part 5: Devices that restrict the opening of windows and door height windows*

## 3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.

ISO and IEC maintain terminological databases for use in standardization at the following addresses:

- IEC Electropedia: available at <https://www.electropedia.org/>
- ISO Online browsing platform: available at <https://www.iso.org/obp>

**3.1**  
**sash balance**  
device, generally fitted in a pair and used to counter-balance the mass of a vertically moving sash throughout its full travel

**3.2**  
**manually applied force**  
externally applied vertical force required to cause movement of the sliding sash when the sash balances are mounted in the test specimen

**3.3**  
**sash width**  
total horizontal outer dimension of the sash

**3.4**  
**sash height**  
total vertical outer dimension of the sash

## 4 Classification

### 4.1 General

Sash balances shall be classified in accordance with the five-box classification system (see Table 1).

**Table 1 — Classification system of hardware**

box	1	2	3	4	5
characteristic	Durability	Mass	Corrosion resistance	Test sizes	Rating